

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 24 (1994)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**BADAN**  
LE SENS DE L'ÉVASION

Morges

021-803 07 33

Agences à  
Lausanne

Cossonay

Genève

Vevey

PÂQUES AU SOLEIL



Réservez vos vacances de Pâques parmi les multiples destinations aux quatre coins de l'Europe, par exemple :

Départs du 31 mars (séjours) :

- Costa Dorada (E), 4 1/2 jours Fr. 415.-
- Costa Del Azahar (E), 4 1/2 jours Fr. 425.-

Départs du 1er avril (circuits) :

- La Hollande, 5 jours Fr. 880.-
- Lac de Garde (I), 4 jours Fr. 660.-
- Côte d'Azur (F), 4 jours Fr. 695.-
- Canet-Plage (F), 7 jours Fr. 750.-

• Autres destinations sur demande

Offre spéciale aux lecteurs de Aînés génération

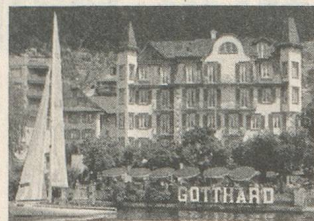
(valable dès aujourd'hui jusqu'à fin mars 1994)

Séjour de 9 jours à Benidorm (E) Fr. 295.-  
(actuellement : air 25°)

Nos conseillères en vacances vous reçoivent volontiers pour vous communiquer plus d'informations et réserver votre voyage.

Demandez également nos catalogues.

Autocars • Agences de voyages • Réceptif



**Hôtel  
Gotthard Au Lac  
6353 Weggis**

Accueillant et charmant hôtel de vacances. Chambres confortables avec vue sur les montagnes et le beau lac des Quatre-Cantons. Demi-pension dès Fr. 105.—.

**Nous vous envoyons volontiers prospectus et informations.**

Propriétaire et personnel de direction:  
Famille B. et I. Nanzer-Bührer - Tél. 041/93 21 14

**VOTRE AUDITION SE DÉGRADE-T-ELLE?**

Venez vous faire une **OPINION PERSONNELLE** sur les possibilités des appareils auditifs qui peuvent être très discrets ou dissimulés dans les lunettes.



**FONDATION CENTRALES SRLS**

Centrales d'appareillage acoustique

Lausanne, rue Mauborget 6	(021) 312 81 91
Genève, rue de Rive 8	(022) 311 28 14
Neuchâtel, rue Saint-Honoré 2	(038) 24 10 20
Sion, av. de la Gare 21	(027) 22 70 58
Fribourg, bd de Pérolles 7A	(037) 22 36 73
Yverdon, rue de Neuchâtel 40A	(024) 22 23 05
La Chaux-de-Fonds, Hôpital	(039) 27 24 65
Bulle, rue de Gruyères 14	(029) 3 90 66

**BREVET  
FÉDÉRAL**

Conseils • Essais • Service après-vente • Dépositaires de la plupart des marques et appareils • Fournisseur agréé de l'assurance invalidité.

**HÖGG**  
Les systèmes d'ascenseurs  
aux possibilités illimitées!



**Escaliers  
un problème?**

Nous sommes votre associé pour un programme complet.

Représentation et service après vente à Lausanne, Genève, Sion, Berne

**HÖGG Liftsysteme AG**

CH-Lichtensteig  
Case Postale 19  
1022 Chavannes  
Tél. 021/312 43 36



Appelez-nous et demandez nos documentations informatifs.

Nom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

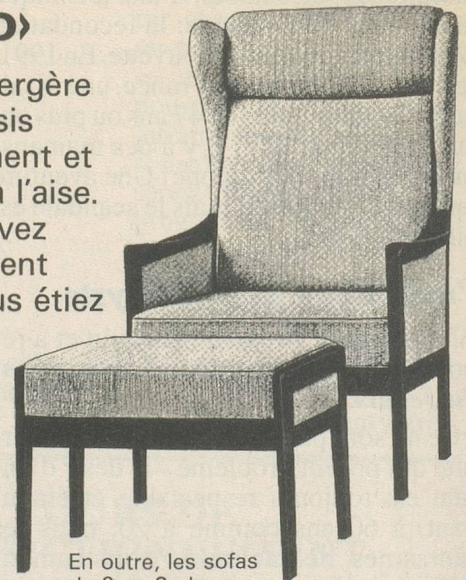
NOP/Lieu \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_

Ain

**«Riposo»**

Dans cette bergère vous êtes assis confortablement et vous y êtes à l'aise. Vous vous levez aussi facilement que vous vous étiez assis



En outre, les sofas de 2 ou 3 places et les fauteuils normaux peuvent être assortis à la bergère.

**Demandez le dépliant et la liste des points de vente:**

**Hindermann + Co AG 8832 Wollerau**  
beim Bahnhof Tél. 01/784 88 11

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

AI